

MAVILÁG

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Strada Minorilor (v. Minorita-
neca 2.) Telefon szám: 11-45.
Előfizetési ár: Egész évre 600 lej,
félre 300 lej, negyedévre 150
lej, egy hónapra 50 lej. Kintföldön
ezeknek az áraknak kétszerese.
Hirdetési közlési tarifa szerint.
Apróhirdetések ára: egy sor 2 lej,
vastagabb betűvel 4 lej.
Kéziratokat nem adunk vissza.

FŐSZERKESZTŐ:
WOJTICZKY GYULA

FÜGGETLEN MAGYAR DEMOKRATA
NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ:
HIDVÉGI A. LAJOS

Bombázzák Kína városait a japán repülőosztagok

Az orosz vörös hadsereg Kelet-Mandzsúria irányába nyomul előre. Elkecsereedett harc folyik a kínai bandák és a japán őrszázadok között. Forradalmi megmozdulások, a kínai banditák irtóztos mészárlásai és kegyetlenkedései nehezítik meg Mandzsúria helyzetét

(London.) A Times táviratai szerint Mandzsúriában egyre jobban terjed a függetlenségi mozgalom. Különböző jelentősebb városokban eddig már három autonómista kormány alakult meg.

Az ifjú kínai excsászár is elhagyta palotáját s elutazott Mandzsúriába, ahol egyik ellenkormány élére áll.

Japán minden erejével támogatja a mandzsúriai szeparatizmust. Többből olyan híreket látszólag, hogy

Charbinban és Kharinben máris autonóm kormányok alakultak,

amelyek a helyi igazgatást át akarják venni. Megerősítik a mandzsúriai orosz határátlépésről érkezett híreket.

Az orosz lovasszázadok Mandzsúli határvárosától keleti irányban nyomulnak előre

Az északi, orosz érdekkörbe tartozó vasúti vonal mentén.

A lapok kétségtelennek tartják, hogy a szovjet mandzsúriai határátlépésének az a célja, hogy beavatkozzék a kínai-japán konfliktusba és hasznát húzasson az ellenfelek harcából.

Mukden közelében kínai bandák és japán őrszázadok között elkecsereedett harcok folynak.

Mandzsúria délkeleti részén a koreai határvidéken japán bombázó repülőraj bombát vetett több volt kínai katonából álló felfegyverzett menetoszlopra. A kínai bandák még most is rettegésben tartják a koreai származású lakosok falvait.

A fu-shuni mészárlás után ma Nir-Shu-Wang községben garázdálkodtak,

de a lakosság kiirtásában megakadályozták őket a japán repülők, mire a kínai osztagok a falu fel

gyújtása után a futásban igyekeztek menedéket keresni.

Nemzetközi fix pénzegység létesítését vették tervbe

(BERLIN.) Elterjedt hírek szerint a Nemzetközi Fizetések Bankja október 12-iki igazgatótanácsai ülésén felvetik a pénzügyi nemzetközi garanciája mellett kiadandó fix nemzetközi pénzegység kibocsátásának tervét.

Hatezer méter magasságból ugrott le egy román pilótán

(Bukarest.) Braescu kisasszony, az ismert román pilótánál Jalomita megyében hatezer méter magasságból ugrott le ejtőernyővel. Braescu kisasszony, — aki tavalyelőtt Ko-

lozsvárt egy hasonló kísérletnél a Csikoskert egyik fáján fennakadt — ez esetben szerencsésen földet ért. A bátor pilótán ezen ugrásával világrekordot javított.

40.000 angol munkanélküli és a katonaság véres utcai csatája

(London.) Angliában több helyütt állandósultak a munkanélküli tüntetések. A londoni, birminghemi és manchesteri zavargások után most Glasgowból jelentenek hatalmas tömegtüntetést. Negyvenezer főnyi tömeg vonult át a városban s lármásan munkát követelt. A karhatalmat lovasrendőrökkel erősítették meg. A karhatalom a megerősítésekkel szétverte a nagy tömeg munkanélküli. Közben több súlyos összeütközés keletkezett, melyeknek sebesültjeit kórházba szállították. A karhatalom több embere is megsebesült. Az őrizetbe vettek között van Mac Gown független munkáspárti képviselő is, aki a zavargókat ellenállásra tüzelte.

A vérbefojtott munkásfelvonulás ügye a parlament előtt

Az angol alsóház mai ülésén a szélsőbaloldaliak részéről éles hangon tették szavá a munkanélküliek tüntetéseinek előfordult rendőri br-

talításokat

s különösen a glasgowi felvonulás vérbefojtását.

A lármás jelenetek után Snowden megtartotta a takarékosági javaslatok vitájának végén záróbeszédét, mely egyúttal a kincstári kancellár bucsubeszédének is számít,

mert mint hetekkel ezelőtt kijelentette, a költségvetés egyensúlyát helyreállító intézkedések parlamenti jóváhagyása után a politikától teljesen visszavonulni készül. A bucsubeszéd a várakozásokkal ellentétben, egyáltalán nem volt érzelmes hangú.

Snowden gyilkos gunnyal támadta a munkáskormány volt minisztereit s elsősorban Hendersont,

azért, hogy önző pártpolitikai érdekből ellene voltak annak, hogy a munkásság is hozzon áldozatokat az ország érdekében, pedig ez elkerülhetetlen volt.

Féldörög tartó földrengés pusztított Egyiptomban

(London.) Kairóban féldörög át földlökések voltak érezhetők. Két ház összeomlásánál 17 súlyos sebesülés történt. A földrengést felhőszakadás követte, amelynek hatalmas áradata előtört az alacsonyabban fekvő városrészeket. Itéletidő volt Alexandriában is.

A Jangcse folyóba zuhant Lindberg ezredes és felesége

(London.) Az Evening News hankai táviratot közöl, mely szerint az óceán első átrepülője, Lindbergh ezredes és felesége a Jangcse folyó árterülete feletti újabb légi útjukon gépükkel lezuhantak a folyó vizébe. Lindbergéket a Hermes angol hajó mentőcsónakján segítségükre siető matrózok mentették ki.

Minden felelősséget elhárít magáról a szakszervezeti tanács

A szakszervezetek vasárnap délelőtt 10 órára a Patak-utcai Munkásotthonba gyűlést hívnak össze, hogy a munkanélküliek állami segélyezését követeljék. A manifesztum szerint, ha a munkanélkülieket államilag nem segítik, a szakszervezetek az esetleg bekövetkező eseményekért felelősséget nem vállalnak.

Napokig fog eltartani a kolozsvári kommunista-per

(Kolozsvár.) A törvényszék Varanav—Popovici-tanácsa tegnap kezdte meg a kolozsvári ifjúság munkások monstre-perének tárgyalását, melynek 44 vádlottja van. A tegnapi tárgyaláson a vádlottak közül alig 24 jelent meg. Colfescu ügyész vádirata szerint a vádlottak 1930 január 12-én a házsongárdi temetőben egy Fehér Sándor nevű munkás sírjánál az internacionálét énekeltek, majd amikor a helyszínre rendőrök jöttek, azokat megátamadták.

A vádlottak tagadják, hogy ők az internacionálét énekeltek volna. Azt állítják, hogy „Zug a vihar” című gyászdal énekeltek Fehér Sándor sírjánál, aki azokba a bántalmazásokba halt bele, amelyet a szigorúan szenvedett. Éneklés közben két század rendőr és esendő vette körül őket és puskatűzzel, gummibotokkal támadtak rájuk. Azt, hogy ők bántalmazták volna a karhatalmi közegeket, tagadják a vádlottak. A tárgyalást péntek délután szombat délelőtt 9 órára halasztották. A tárgyalás előreláthatólag több napig fog eltartani.

SZÍNHÁZ

Szombaton este ünnepi megnyitó előadás:

A ballerina

Alig pár szál jegy van már a ma esti ünnepi megnyitó előadásra. Zsufolt nézőtér, felfokozott érdeklődés fogja köszönteni az új idényt s fog bírálatot mondani az újjászervezett operett-társulat képességeiről. A megnyitó előadás a Ballerina, az utóbbi évek legszebb, bombasikerű operette-újdonosságát fogják bemutatni. A Ballerina főszereplői: Neményi Lili, Major Kató, Szombati Mancsi, Hegyesi Ica, Putnik Bálint, Tompa Béla, Ihász Aladár, Leővey Leó, Réthelyi Ödön, Selmeczi Mihály. A Ballerina négy egymásutáni estén kerül színre: szombaton, vasárnap, hétfőn és kedden. Az elővételi pénztár mind a négy estére árusítja a jegyeket.

Vasárnap d. u. 5 órakor
Szólik az asszony,
Neményi Lilivel

Az első délutáni előadás vasárnap lesz. Mérsékelt helyárakkal a Szólik az asszony-t adják, a főszerepben Neményi Lilivel, Major Katóval, Tompa Bélával, Ihással.

A Magyar Színház műsora

Szombaton, október hó 3-án este pont 8 és egynegyed órakor: a Ballerina. (Az évad ünnepi megnyitó előadása. Az évad legszenzációsabb operette-újdonossága. Világsiker! Az új operette személyzet bemutatkozása. Neményi Lili, Mayer Kató, Putnik Bálint, Szombati Margit, Hegyesi Ica, Ihász Aladár, Tompa Béla, Selmeczi Mihály, Leővey Leó főlépése. Az idei évad új nagyon olcsó helyérei. Premiere bérlet 1. szám. Sorozatszám: 1.)

Vasárnap, október hó 4-én d. u. 5-kor: Szólik az asszony. Operette-repriz új szereposztással. Neményi Lili, Mayer Kató, Tompa Béla, Ihász Aladár főlépése. Délutáni mérsékelt helyárak. Sszám: 2.

Vasárnap, okt. 4-én este pont 8 és egynegyed órakor: A Ballerina. Operette-újdonosság 2. szor. Bérletszűnetben. Az új évad olcsó helyárai. Sszám: 3.

Hétfőn, okt. 5-én este 8 és egynegyed órakor: A Ballerina. Operette-újdonosság 3. adszor. Napt. bérlet 1. sz. A. Sszám: 4.

Kedden este 8 és egynegyed órakor: A Ballerina. Operette-újdonosság 4. adszor. Napi bérlet 1. szám, B. Sorozatszám: 5.

Szerdán este 8 és egynegyed órakor: Viktória. Új betanulással és szereposztással. Karácsonyi ill. Neményi Lili, Major Kató, Putnik Bálint, Tompa Béla, Ihász Aladár fellépésével. Napi bérlet 2. szám, A. Sorozatszám: 6.

Csütörtök este 8 és egynegyed órakor: Lámpaláz. Operette-újdonosság. Neményi Lili, Major Kató, Szombati Mancsi, Miklósi Margit, Putnik Bálint, Ihász, Tompa, Leővey, Selmeczi fellépése. Kényes témája miatt kizárólag csak felnőttek számára! Premiere-bérlet 2. sz. Sszám 7.

Péntek este 8 és egynegyed órakor: Lámpaláz, Operette-újdonosság 2. szor. Napi bérlet 2. szám, B. Sszám 8.

Tömeges sajtópereket indít a miniszterelnök

(Bukarest.) Iorga miniszterelnök megbízásából Chemale ügyvéd sajtópert indított a Dreptatea című napilap és az Iacotro című élclap ellen rágalmazás, illetve becsület-

sértés miatt. A miniszterelnök elhatározta, hogy minden lap ellen, amely őt becsületében sérteni fogja, azonnal bünvádi eljárást indít.

Merényletet

követtek el a török miniszterelnök ellen

(London.) Konstantinápolyban Izmed pasa török miniszterelnök ellen merényletet akartak megkísérteni.

Egy Pyreusból érkezett hajó néhány utasát a terv leleplezése következtében a rendőrség őrizetbe vette.

A kolozsvári pékek beszüntetik a barnakenyér sütését?

A kolozsvári pékmesterek néhány héttel ezelőtt beadványt adtak a városi tanácshoz, melyben a kenyér maximális árának emelését kérték. A tanács egy ízben már próbasütést rendelt el és

hivatalosan is megállapította, hogy az érvényben levő kenyérréteg mellett a pékek tényleg ráfizetnek a kenyérre,

azonban a fennálló bélyegtörvényen a helyi hatóságoknak nincs jogukban változtatni. A bizottság különösen a barnakenyér sütésénél látta ezt beigazolva, a pékek bíztak abban, hogy ennél a kenyérfajtánál legalább 50 bani emeléshez a város intéző bizottsága hozzájárul. Az interimár bizottság, amint ismeretes, elutasította a pékek kívánságát és a kenyérrétegen nem változtatott.

A tanács ezen határozata nagy elkeseredést keltett a pékek körében,

arra hivatkoztak, hogy amikor a buzaárak estek, letörték a kenyér árát és ma, amikor a kolozsvári piacon 290 lej egy méter-mázsa buza, szemben az augusztusi 240 lejes árakkal, mereven elzárkóznak minden jogos kérés elől.

Ez az egyoldalú bánásmód arra a végső elhatározásra bírta a pékek egy részét, hogy

a barnakenyér további sütése beszüntetésének gondolatával foglalkozzanak.

Ha a pékek szándékukat végrehajtánák, ennek a szegényebb néposztály látná kárát, mert hiszen a barna kenyér elsősorban a szegények tápláléka.

A pékek védekezését a hivatalosan is megállapított sérelmekkel szemben teljes rokonszenvvel kíséri a közönség, de

jobb szeretné, ha közös akciót kezdeményezhettek a kenyérbélyeg teljes eltörlésének érdekében

és ha már ezt a rendeletet érvényben is hagyják, akkor inkább a malmokra hártásák át, hogy ezáltal a teher egyenletesebben eloszolják.

A városi intézőségnek ebben az értelemben már régen el kellett volna járnia és minden követ megmozgatnia, hogy azt a szakmát, mely adójával a város fenntartásához tekintélyesen hozzájárul, megmentse.

És ez az akció már nem várhat tovább magára. Ne felejtsek el az illetékesek, hogy a barna kenyér sütésének beszüntetéséért Kolozsvár közönsége majd őket teszi felelőssé.

Friss és izletes kenyeret

az óvári

Török sütődében

(volt Mamitza)

vehet. Str. Matei 5.

Díjsütés mindennap 2 órakor

Őszi szövetségülönlegességek

már

120 leitől

kezdve

kaphatók



RIGÓ LAJOS

posztónagy-
áruházában



CLUJ,

Piata Unirii 5.



(Főtér)

Corsó filmszínház

Őfensége parancsol

(A hercegnő adjutánsa)

Fősz: Nagy Kató, Willy Fritsch

Műsor előtt: Micki Maus

Vasárnap délelőtt 11-kor matiné
közkívánatra a **Tábornok**

Edison

Erdélyben elsőnek berendezett mozgófilmszínház

2 szenzáció egyszerre 20 felv.

I. Névtelen hősök

kalandor dráma 10 felv.

Fősz: Jack Holt, Betty Compson

II. FIFI

10 felvonásos vígjáték

Fősz.: Anny Andra, Vlasta Burian

Carmen mozgó

Két hatalmas film egyszerre, 24 felvon.

Hangos film!

I. Két szív egy keringőben

(Zwei Herzen im 3/4 Takt)

Operette 12 felvon.

Fősz.: Willy Forst, Gretl Theimer

II. Hannibal II

12 felv. vígjáték

Fősz.: Alfons Freyland, Siegfried Arno

Select mozgó

Különleges Premier!

Ariane

(Az orosz diákleány)

Claude Anet „Ariane” című

regénye nyomán

Fősz.: Elisabeth Bergner és

Rudolf Forstner

Nemzetközi hadsereg létesítését követelték a béke és a le- szerelés biztosítására a bukaresti interparlamentáris konferencián

Az interparlamentáris konferen-
cia pénteken Carton de Viarde belga
delegátus elnöklése alatt folytatta
tanácskozásait.

Az első felszólaló Nassava japán,
aki

a leszerelés kérdésével
foglalkozik, amelyet Ja-
pán teljes mértékben tá-
mogatni kíván.

Szerinte a leszerelést nyomon kell
kísérnie a gyűlölet elleni küzdelem
nek, mert a béke szelleme csakis
így honosodhatik meg a földön.
Kéri, hogy az Unió tagjai közül
mindenki anyanyelvén szólalhas-
son fel.

Steinoff bolgár válaszol arra a
vádra, hogy Bulgáriában titokban
háborús a létküvet. Kijelenti, hogy
a bolgár nép békeszerető és mi-
sem áll tőle távolabb, mint hábo-
rus gondolatok szítása.

Bulgária Romániával is
a legbarátabb kapcsolato-
kat öhajtja kifejleszteni.

Gusztáv Roos svéd képviselő a
leszerelés garanciáiról beszél, majd
két határozati javaslatot terjeszte
nek elő. Az elsőben a német dele-
gáció javasolja, hogy az interpar-
lamentáris unió kötelezze tagjait
minden lehető elkövetni abban az
irányban, hogy a leszerelési világ-
konferencia alkalmából

a leszerelés az egyenlő-
ség elve alapján reális
mértékben meg is tör-
ténjék.

A másik javaslat, amelyet Merlin
és Carton de Viarde közösen ter-
jesztettek be, kiegészíti a németek

indítványát azzal, hogy nemzetközi
hadsereget kell létesíteni, amelynek
egyéni feladata lenne a háboru el-
leni küzdelem és a leszerelés el-
lenőrzése.

Berzeviczy Albert hosz-
szabb beszédben támogatja
a német javaslatot, főként
a leszerelési egyenlőség
elvét.

Méltatja Grandinak a népszövetségi
bizottság elé terjesztett javaslatát,
mely figyelmeztet arra, hogy nem
szabad circulus vitiosus t csinálni
ebből a kérdésből, mert akkor oda
terünk vissza, ahonnan kiindultunk.
Mindennek az alapja a kölcsönös
bizalom. Huter mondotta, hogy az

élőknek kötelessége a háboru ha-
lottaival a népek szolidaritását meg-
valósítani. Idézi MacDonald és Lloyd
George beszédeit és megállapítja,
hogy Anglia a Verseilles-i béke-
szerződés alkalmával nemcsak ön-
magát kötelezte a leszerelésre, ha-

Ilyen körülmények között az ered-
mény nem lehet kétséges. Meg van
győződve arról, hogy a legközelebbi
konferencián már pozitív sikerről
fog beszámolhatni.

Elismeréssel szól Lafon-
taine és Merlin kijelen-
téseiről, amelyek egy
nemzetközi hadsereg fel-
állítását ajánlják a lesze-
relés biztosítására és a
béke megvédésére.

Ismételten hangsúlyozza az egyen-
lőség elvét és kéri, hogy az inter-
parlamentáris unió által megsza-
vazott javaslatot juttassák a nép-

BRÁZAY sósborszesz magasfoku, hatása bámulatos!

nem vállalta, hogy a többi államot
is leszerelteti. Briand is tiltakozott
már az ellen, hogy Franciaország
ne volna hive a leszerelésnek.

szövetségi tanács elé.

Berzeviczy után Merlin, Bábki
lengyel és Solmann német delegá-
tus beszéltek.

Csalással, okmányhamisítás- sal, hamis bukással vádolnak egy bankigazgatót

(Kolozsvár.) A törvényszék Hor-
topan tanácsa most tárgyalta Comsa
Emil, az óradnai Concordia Bank
igazgatójának a bűnügyét, aki ellen
csalás, okmányhamisítás és hamis-
bukás címén emeltek vádat. A per
anyagát egy kétféle millió lejes összeg
képezi, amelyet a vád szerint a
bankigazgató jogtalanul tulajdonított
volna el. A tárgyalásra 60 tanu
volt megidéztve, akik közül azonban
csak nagyon kevesen jelentek meg.
Colfescu ügyész, tekintve a súlyos

vádat, arra kérte a bíróságot, hogy
tartóztassa le a bankigazgatót. A
bíróság tanácskozássra vonult vissza
és félórás tanácskozás után Motoc
bíró is belevonták a tanácskozásba,
az újabb tanácskozás, amely ugyan-
csak egy félórát tartott, azzal az
eredménnyel végződött, hogy a bi-
róság elutasította az ügyész letar-
toztatási indítványát. A tárgyalást
elhalasztották november 11-ére,
amikor is a meg nem jelent tanu-
kat elővezetik.

László Ákos szabadláb- helyezéséről ma dönt a táblai vádtanács

(Kolozsvár.) László Ákos bank-
igazgató ügyében, mint ismeretes,
dr. Lányi ügyész megfelebezte a
törvényszék szabadláb helyező dön-
tését és így az ügy ma délben ke-
rül az ítélőtábla vádtanácsa elé.
Jogász körökben bizonyosra veszik,
hogy László Ákost még a mai nap
folyamán szabadlábba helyezik.

Ismét elhalasztották az Averescu-Tilea pert

(Kolozsvár.) Jelentette tegnapi
számában a „Mai Világ“, hogy a
törvényszék tárgyalásra tűzte ki
Averescu marsall rágalmazási perét
dr. Tilea Viorél volt miniszter ellen.
A pénteki tárgyaláson sem Averescu
marsall, sem Tilea nem jelentek
meg és így a bíróság október 14-re
tűzte ki az ügyben a tárgyalási
napot.

Két kommunista propa- gandával vádolt ifjmun- kást helyezett szabad- lábba a kolozsvári törvényszék

(Kolozsvár.) Egy hónappal ezelőtt
letartóztatott Mesesan Ioan és Mol-
dovan Ioan ifjmunomásokat, akiket
kommunista propagandával vádol-
tak. Ügyükben a vizsgálatot befe-
jezték és így a főtárgyalásig sza-
badlábba helyezték őket.

Aki mer, az nyer!

Merjen Ön is, mert

Egymillió lei

kézpénzt nyerhet a
Református Kórház
sorsjegyével.

Egy sorsjegy ára 100 Lei,

Kapható tőzsdékben és bizomá-
nyosoknál. Központi Sorsjegy-
iroda, Cluj, Str. Brătianu
(v. Király-u.) 51. Telefon 905.

Ma már köztudomású, hogy bundát,
szőrmét, legszebb kivitelben,
legelősebb árban csak a

WEISZ FIVÉREK

szőrmeszállójában

(Szabó Jenő-házban)

szerezhetők be. Egész időnyben
sasoín előtti olcsó árak

Leszurta a károsultat a tettenérfi tolvaj

A Bácsi-ut szenzációja

(Kolozsvár.) Vakmerő merénylet
történt tegnap a Bácsi-uton, mely-
nek áldozata Miron Vasiliu, a ko-
lozsvári vasutműhely munkása. A
vasuti munkás, amikor tegnap haza-
ért Bácsi-ut lakására, egy ismeret-
len embert fogott meg, aki épen
az ablakán ugrott ki, kezében egy
kazettával, amelyben Miron a kész-
pénzt tartotta és a karján pedig
Miron új ruhája lógott hanyag ele-
ganciával. Miron rögtön rávetette
magát lakása kifosztójára, aki erre
eldobta kezéből a lopott tárgyakat,

kést rántott elő és a vagyonát védő
Miron leszurta. A szurás súlyosan
megsebesítette a szerencsétlen vas-
munkást, aki elvesztette eszméletét
és összeesett. A tolvaj ekkor fej-
vette a holmikat és elmenekült.
Miron Vasiliu óriási vértöcsében,
eszméletlenül fekvő találták meg a
járókelők, akik a mentők segitsé-
gével kórházba szállították a súlyo-
san megsebesült embert. A rendőr-
ség bevezette a nyomozást a rab-
lók kézrekerítésére.

KIÁRUSÍTÁS

a volt

Judovics Lázár-féle

TEXTILÜZLETBEN

Calea Regele
Ferdinand 9.

Eladásra kerül:

cca 1000 drb. paplan, minden színben és minőségben
4000 mt. barchet, a legújabb divat mintákban
10000 mt. vászon, minden szélességben és minőségben
Selymek, delinek, szövetek és különböző textilárúk

Kézpénzért árusítunk! Ezzel szemben árunk hallatlanul olcsók

„CORD“

gumivulcanizáló vállalat

Cluj, Farkas-utca 12. sz.

Speciális módon javít

hócipőt, sárcipőt

és autógummit

a legrövidebb idő alatt,

garancia mellett

Mélyen leszállított árak mellett fest NAGY Károly
vegyileg tisztít utóda Tükörfényes gallérmosás

Malom-u. 4. Cal. Victoriei 36. Str. Paris (v. Pap-u.) 9-a.

Az égő ház titka

Iria: lovag Nabrel Egon

(103)

A regény
eddig
tartalma

Tárnok Róbert, az Egyesült Vasművek elnöke, beleszeret gépírókisasszonyába, Ecsedi Máriába és ebből a viszonyból fiuk születnek. Tárnok felesége bűntársával elraboltatja Mária gyermekét, a nőt halálba üldözi és ravasz trükkkel Tárnokot bigámia bűntettéért ötévi börtönre juttatja. Ausztráliába deportálják, de megszökik. Kétszer véletlenül találkozik egy pillanatra Máriával, de eltűnik szeme elől, Mária a kalandok sorozatán keresztül Amerikába kerül.

Hát csakugyan azt hiszed, hogy a börtön ajtaja csak előttünk nyílik ki? Nem, nem, kedvesem, te egész bizonyosan szívesebben látott vendég lennél, mint mi. Eppen ezért azt tanácsolom, hogy jó lesz ezzel a fenyegetéssel felhagyni, mert még visszafelé talál elsölni a fegyver.

A szavaiban nemesak gunyolódás, hanem fenyegetés is volt.

Atzél báró megvetéssel nézett végig rajta:

— Ezt tudtok, fenyegetni! Csak-hogy bennem emberetekre akadhettek! En ám szemqenezek veletek!

Keleti csendesen megszólalt:

— Elég a beszédből! Pénzt akarok látni!

Atzél báró egy pillanatig gondolkodott, azután az előbb elövelt ezerpengőst megtoldotta még négygyel.

— Itt van! — mondta. — De most aztán takarodj!

Keleti zsebrevágta az ötezer pengőt.

— Ez már valami! De még mindig jelentéktelen előleg arra az összegre, amelyet kapnom kell.

— Igem, de csak akkor, ha sikerült megszereznem az Egyesült Vasművek vagyonát. Ehhez pedig először az kell, hogy az esküvőt megtartsuk és beleülhessek a mindenható székbe.

Keleti gunyosan mosolygott:

— Remélhetőleg nem kell sokáig várni. Mindenesetre sok szerencsét a házassághoz. És még egyszer figyelmeztstlek, a zsiványbecsület azt követeli, hogy álljuk az adott szavunkat!

Ezzel gunyos meghajlással üdvözölte a haragtól sápadt Atzél és Zsengeri Vilmával együtt elhagyta a szobát.

Amikor künn voltak, Vilma vadul csillogó szemekkel fordult Keletihez:

— Ez az ember azt hiszi, hogy tulajrhat az eszünkön. Azt hiszem, nagyon csalódni fog. Csak továbbra is így viselkedj s nehogy megszédülj néhány ezres bankjegytől. Hiszen látod, a kezünkben van, olyan, mint egy fejőstehén. Ezer pengő helyett mindjárt kész volt ötezret adni.

Keleti is elégedetten mosolygott:

— Bizd csak rám! Kiveszek belőle mindent, amit csak lehet.

Közben elérkezett az esküvő napja.

Atzél báró és Elza megegyeztek abban, hogy csak polgári esküvőt tartanak s azt is minden különösebb ünnepélyesség nélkül. Nem akartak túl nagy feltűnést csinálni, hiszen annak idején éppen elég elég nagy port vert fel Tárnok bűnpörn, amellyel kapcsolatban Tárnokné nevét is alaposan meg-

hureolták.

Csak meghitt ismerőseiket hívták meg, az esküvőt követő nászlakomára.

Elza már nem viselkedett olyan nagy lelkesedéssel Atzéllal szemben, mint ahogy eleinte gondolt a házasságra. Az egy esztendő alatt Atzél báró ugyan mindenben igyekezett az asszony kedvében járni, Elza azonban valahogy mégis úgy érezte, mintha nem a tiszta és őszinte szerelem szálai fűznék őket egybe.

De a házasság elől kitérni már nem lehetett s Tárnok Róbertné egyszer csak arra eszmélt, hogy Atzél Enare báróné lett belőle.

A fiatal férj most rendkívül gyengésséggel és szeretettel viselkedett feleségével szemben. Erre a gyengédségre és szeretetre szükség is volt, mert még nem kapta meg az asszony által kilátásba helyezett hozományt, valamint a kinevezési okmányt, amely az Egyesült Vasművek vezérigazgatói székébe helyezi.

Es erre a hátralékra nem is mulasztotta el figyelmeztetni néhány perces feleségét, amint visszatértek a házasságkötéstől.

— Tudod, kedvesem, — mentgetődzött mosolyogva, — nem mintha a bizalmatlanság diktálná a szavaimat, de kezeim között kell lenni a megbeszélte hozománynak s a vezérigazgatói székbe való kinevezésnek azért, mert messzemenő terveim vannak, amelyek bizonyára a te tetszéseddel is találkozhatnak.

— Mind a kettő a rendelkezésedre áll! — jelentette ki az asszony.

szony s már elő is kereste azt a kiállított csekklapot, amely az egykori Tárnokné leánykri vagyonának tekintélyes részét, a nagyhirű Paróczay vagyont képviselte.

Atzél báró mohón nyult utána s elégedetten csillant meg a szeme, amikor a sokszámjegyű összeget meglátta a csekkapon.

— Itt a csek! — mondotta az asszony — ez pedig a kinevezési irat, amelyet az Egyesült Vasművek tegnapi igazgatósági ülése alapján állítottak ki. Mondhatom, nem volt könnyű dolog, minden igyekezetünkkel azon voltak, hogy eltánorítsanak a szándékomtól, de én mégis keresztülvittem az akaratomat. Erted tettem...

A fiatal báró ékes szavakkal hízelt az asszonynak:

— Elzám, drága mindenem! Nem is tudod, mennyire hálás vagyok! Milyen boldogsággal tölt el, hogy a szereteted ilyen formában is megnyilvánul. Majd meglátod, hogy okosan sáfarkodom a reám bízott javakkal. Majd meglátod, hogy mi csoda nagyszerű fejlődés felé viszem azt a vállalatot, amelynek irányítását nem akarták rámbizni.

— Bizony, — ismételte Elza, — nagy harcom volt miattad. Az Egyesült Vasművek régi igazgatói mind arra akartak rábírn, hogy ne te vedd át az irányító szerepet. Felhozták azt, hogy nem vagy szakértő, rémitgettek azzal, hogy könnyelmű vagy.

— Es te?

— En csak mosolyogtam és azt mondtam, mégis úgy lesz, ahogy én akarom.

— Drága!

— Ebből láthatod, hogy mindent megtettem érted.

Atzél báró szemei most vészesen villantak fel.

— Meg vagyok győződve arról, hogy az igazgatókat az a vén patkány, az az Altmann izgatta fel ellenem.

— Lehetséges, mert a volt uramnak Altmann volt a legjobb embere. Eppen ezért nagy befolyásra is tett szert az Egyesült Vasművek intézésében. Tárnok minden nagyobb ügyben meghallgatta a tanácsát és nagyon sokszor abban az értelemben határozott, ahogy Altmann javasolta.

— Nahát, — mondta gunyosan Atzél báró, — a mai naptól kezdve Altmann ur megszűnik nagyhatalom lenni. Majd gondoskodom arról, hogy ne legyen befolyása, sőt ne legyen egyáltalán semmi köze az Egyesült Vasművekhez?

— Mit akarsz?

Atzél báró már csengetett is, mire egy komornyik jelent meg.

— Parancsol a méltóságos ur?

— Kérem, szóljon át az Egyesült Vasművekhez, hogy kéretem Altmann cégvezető urat, azonnal kessen fel.

A komornyik meghajolt, egy pere leforgása alatt elintézte a telefonálást s pár perc elmúltával az öreg Altmann bácsi már meg is jelent Atzél báró előszobájában.

Altmann bácsi volt annyira okos és tapasztalt ember, hogy ettől a kihallgatástól ne várjon semmi jót. Tudta nagyon jól, hogy Atzél báró milyen ügyben hívathatja és mégis, természetes nyugalommal jelent meg a hívásra.

Mintha csak biztos lett volna a dolgában.

A komornyik bejelentése után már ott is volt az Egyesült Vasművek új vezérigazgatója előtt, aki csillogó monokliján keresztül hetyke tekintettel mérte végig az öreg, érdemekben megőszült, becsületes, derék tisztviselőt.

— Maga Altmann cégvezető? — kérdezte gögös, fölényes hangon.

— Igen, én vagyok! — vágta rá Altmann bácsi bátran, hangosan.

— Ön a régi vezérigazgató, Tárnok ur mellett bizonyos tanácsadói szerepet töltött be, nemde?

Tárnok ur megtisztelt bizalmával, amelyre mindig büszke leszek!

Atzél báró gunyosan mosolygott:

— Lehet, hogy Tárnok urnak szüksége volt az ön tanácsaira, nekem azonban nem lesz szükségem.

— Ezt nem értem!

— Ja vagy úgy! Ön bizonyára nem tudja még, hogy az Egyesült Vasművek új vezérigazgatója a mai naptól kezdve én vagyok.

Altmann bácsi bólintott.

— Tudom... nagyon jól tudom. Annál jobb! Akkor ezennel közlöm s vegye tudomásul, hogy a mai naptól nem reflektálok a szolgálataira.

Atzél báró és Elza, akik nagyon jól tudták, hogy az öreg Altmann milyen szoros kapcsolatok fűzik az Egyesült Vasművekhez, amelynek szolgálatában csaknem teljes életét töltötte, azt várták, hogy az öreg tisztviselő megtörök, összeroskad e súlyos hír hallatára.

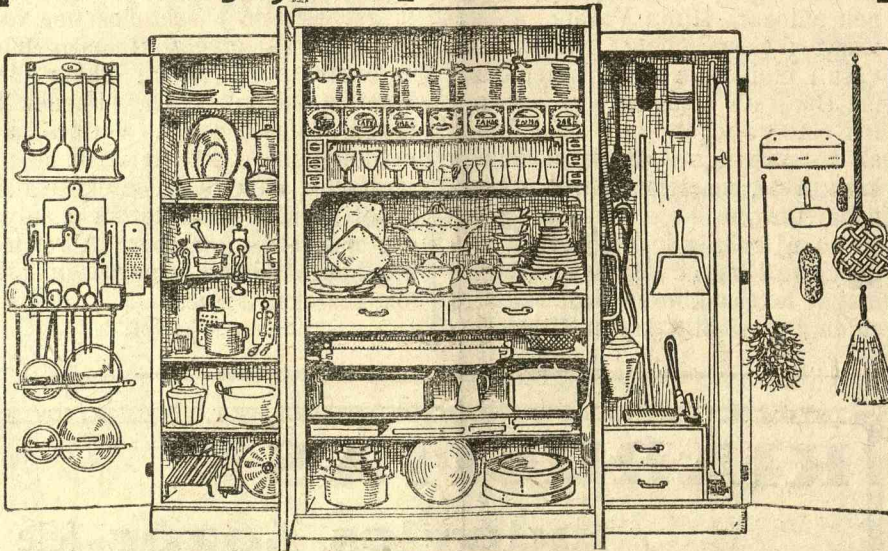
Az öreg cégvezető azonban büszkén, felemelt fejjel nézett szembe ezzel a két emberrel, akik a fájaldalmában, összetörtségében akartak gyönyörködni s talán azt várták, hogy a lábaik elé boruljon s úgy könyörögjön, hogy ne üzzék el.

(Folytatás következik)

SZEKRÉNYBEN

a KONYHA

jó, szép és olcsó



FISCHER

üvegüzlet

Cluj, C. Reg. Ferdinand 6.

Műfestés, vegytisztításban úgy kivitel, mint olcsóságban a Czink-cég vezet

Szörmek legolcsóbban Mendelbaum szücsnél Cluj, Reg. Ferdinand 20

Hírek

Megalakult a Zsidó kórházak sorsjegyjátékának elnöki bizottsága. Tegnap állították össze Kolozsváron azt a bizottságot, amely a Zsidó kórházak sorsjegyjátékának húzásainál elnökölni fog. A bizottságban dr. Colbasy Emil vármegyei prefektus, dr. Tatar Coriolan egyetemi tanár, az interimár bizottság elnöke, Richard Filipescu vezetőügyész, dr. Pordea Joan közjegyző és dr. Sebestyén József, a kolozsvári Zsidó kórház elnöke vesznek részt. A bizottság a sorsjegyjáték első húzásán, október 5-én kezdi meg működését. A városbaza nagytermében, délután öt órakor veszi kezdetét a húzás, mely iránt a sorsjegyvásárlók nagy tömegében általános érdeklődés nyilvánul meg. A nyeremények végösszege 2,700.000 lej lesz, és így érthető, hogy mindenki Zsidó kórház sorsjegyet vásárol, mert a száz lejes befektetés ellenében olyan összegű nyeremény birtokába juthat, mellyel egész életében megszabadul gondjaitól.

Amerikai magyar író naplója az Erdélyi Szemlében. Husz nagy oldalon, gazdagon illusztrált, bővített tartalommal jelent meg az Erdélyi Szemle legújabb száma, melynek főbb cikkei a következők: Reményi József, Amerikába szakadt magyar író naplója, dr. Sulyok István: Az erdélyi autonómia körül. Bükk Mihályné: Asszonyok c. novella és Szabó Inre: Konstancai képek. Kibédi Sándor: Versfordítások. Az Electrobél belpolitikája. Janovics Jenő rönszansza stb.

A gyomorfájás, gyomornyomás, bélsárpangás, nagyfokú erjedés, rossz emésztés, fehér nyelv, kábultság, fülzúgás, halvány arcszín, kedvetlenség a természetes Ferenc József keserűvíz használata által sok esetben elmúlik. Az orvosi világ a legnagyobb elismeréssel nyilatkozik a magyar Ferenc József vízről, mert hatása megbízható és rendkívül enyhe. A Ferenc József keserűvíz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

A leipzig mintavásár szenzációja volt az automatikus papírszedőjű „ROTO” sokszorosító gép 50 százalékkal olcsóbb és 100 százalékkal precízebb az eddig forgalomban lévő hasonló gépeknél. Saját érdekében kérje Ön a gép véltételezhetőség nélküli bemutatását. Romániai vezérképviselő, „STANDARD” Irgépvállalat, Cluj, Str. Regina Maria No. 14. Telefon 8-45.

Ovatosság! Női és férfi ruhaneműket a legújabb száraz eljárással Kolozsváron a Kristály vegytisztító tisztít.

KÉT NAP MULYA

október 5-én nagy napja lesz a sorsjegyvásárló közönségnek. Ezen a napon

megindul a szerencsekerék.

a zsidó kórház sorsjegyekkel. Közel 2.000 nyerő szám lesz kihúzva 2,700.000 Lei nyeremény összeggel.

Főnyeremény: 1,000.000 Lei

amelyet egy száz Leies sorsjeggyel könnyen megnyerhet. Ha netán még nincsen zsidó kórház sorsjegye,

ne legyen könnyelmű!!!

hanem siessen a legközelebbi sorsjegyárushoz és vegyen Zsidó Kórház sorsjegyet.

Postai megrendelésnél 100 Lei beküldése ellenében *portómentesen* küld sorsjegyet a **Zsidó Kórházegyesületek Sorsjátékintézősége, Cluj, Piața Unirii 20.**

Hogy intézik el a közönség panaszait az autóbusz vállalatok?

Az itt megírandó esetet egy kis kételkedéssel fogadnám, ha nem velem történt volna meg. Az autóbusz közlekedésnek egy kirívóan visszatekintő elfajulásáról van szó, mégpedig a 60-as számú kocsival és annak kalauzával kapcsolatban.

Tegnap délután a véletlen erre a kocsira kárhoztatott, ahol egy 7 lejes szakaszjegyet kértem és 10 lejessel fizettem. Néhány gördülés után, éppen a jegy átadásának percében, azt a felszólítást kaptam, hogy szálljak le, mert a jegy öt lejes és rövid szakaszhatárhoz érkezünk.

Igazam tudatában tiltakoztam a hamis vád ellen, sőt a felszálló ellenőreket is panaszoltam a kalauz furcsa viselkedéséért, de az ellenőr ugylátszik igazat adva a kalauznak, hirtelen eltűnt azzal a felelőtlen kifogással, hogy az úgy nem tartozik rá.

Panaszomat bejegyeztem a panaszkönyvbe, hangsúlyozva, hogy 15 lej még sem lehet számítani egy szakaszvonalon.

Ennyi volna az én egyéni sérelmem, de a panaszkönyv átlapozásával láttam, hogy már másoknak is volt panasz.

Hát mi ez? Megengedik, hogy fizessünk és hogy panaszkodjunk? Az egész panaszkönyvrendszer csak szemfényvesztés akar lenni?

Ha ez így van, akkor az Interimar Bizottság elnökéhez, Tatar professzor urhoz fordulunk, kérve, hogy keresse be az autóbuszok összes panaszkönyveit és vizsgálta meg külön-külön az eseteket, győződjék meg, hogy, hogy kezelik itt a közönség érdekeit, aztán tegyen hozzá még százszor annyi panaszt, amely nem került a panaszkönyvbe, mert nincs mindenkinek ideje és idege ilyesmivel foglalkozni. (Wojt.)

Letartóztattak kommunista propaganda miatt egy falusi munkást

(Kolozsvár.) Az elmúlt éjszaka a kolozsmegyei Bagara községben kommunista röpiratokat terjesztettek. A röpiratokat bedobták a gaz-

dák udvaraira. A csendőrséget idejekorán értesítették az esetről. A megindított nyomozás során Szücs Imre munkásra esett a gyanu, hogy ő terjesztette volna a kommunista röpiratokat. A csendőrség letartóztatta Szücs Imrét, aki kihallgatása során be is vallotta, hogy ő osztogatta szét a röpcédulákat. Bekísérték a kolozsvári ügyészségre.

Főzőkályhák és talpreszelők

rendkívüli olcsó árban kaphatók

PRÉDA

műlakatos és reszelővágónál

Calea Traian (Árpád-ut) 20.

Mig a készlet tart

Megnyílt a

Dumping-étkezde

Cluj, Timár-utca 16 szám

(Guráth pék mellett)

Ebéd, vacsora Lei 35, menü rendszer. Abonensek házonkívül is felvétetnek. Izletes, jó konyha

A Koronában

MA

disznótör és vargabéles lesz

Szinkör Mozgó

A nevető főhadnagy előadásai

Filmnek még nem volt olyan sikere Kolozsváron, mint Lubitsch páratlan remekművének, A nevető főhadnagynak, amelyben Chevalier legtökéletesebb alakítását adja a fess osztrák-magyar főhadnagy szerepében. A Szinkör Mozgó összes eddigi előadásai zsufolt házak viharos tetszése mellett folytak le s az érdeklődés állandóan fokozódik. Százak és százak kénytelenek naponta jegy nélkül távozni a pénztartótól, olyan tömegek akarják látni A nevető főhadnagyt. Minthogy ma, szombaton este már megkezdődnek a színházi előadások is a Szinkörben, A nevető főhadnagyt szombaton délután félháromtól este 8-ig vetítik, folytatólagos előadásokban. Vasárnap délelőtt fél tizenegykor kezdődik az első előadás. Öt óráig vetítik szüntelenül A nevető főhadnagyt. Hétfőtől megint félháromkor kezdődnek és este nyolckor végződnek a Szinkör Mozgó előadásai. A mozgó helyiségeit tegnap-tól rendszeresen fűtik. A Szinkör Mozgó legközelebbi ujdonsága megint aranyfilm lesz, a világ legnagyobb expedíciós hangosfilmje, az Afrika beszél kerül előadásra. Ez a film a maga nemében páratlan remekmű és messze felülmúlja mindazt, amit ebben a műfajban valaha is láttunk. Budapesten öt hónapig négy nagy premiármozgót vetítik állandóan zsufolt házak előtt Afrika életének ezt a grandiózus, ezer veszedelem között készült vízióját.

Szinkör-Mozgó műsora:

Szombaton fél 3 órától 8 óráig, folytatólagos előadásokban A nevető főhadnagy. (A Varázskeringő című halhatatlan operett nyomán. Lubitsch világhítraktója. A főszerepekben Chevalier, Claudett Colbert, Miriam Hopkins. Az év legnagyobb énekes vigjátéka.)

Vasárnap délelőtt fél 11 órától 5 óráig folytatólagos előadásokban: A nevető főhadnagy. Hétfő délután fél 3 órától 8 óráig folytatólagos előadásokban: A nevető főhadnagy.

Kedd: Afrika beszél. (Monumentális hangosfilm, utólréheletlen remekmű, minden méterre Afrika titokzatos életének színhelyein készült, világsláger. Budapesten 5 hónap óta négy mozgóban fut egyszerre.)

Egész héten: Afrika beszél.

A jövő hét nagy szenzációja: Lámpaláz. Csütörtökön este lesz az idei évad második operettpremiérje. A Lámpaláz.

Urania

Gróf Monte Christo

II hatalmas dráma

Dumas hírneves regénye után Fősz.: Lily Dagever, Jean Angello, Mary Glory

Magyar Színház

Szombaton d. u. fél 3-tól este 8-ig

Vasárnap d. e. 11 órától d. u. 5-ig

A nevető főhadnagy

A varázskeringő — operette filmváltozata Főszerepben: Maurice Chevalier Műsor után: A legújabb Micki Mhuss

Szombaton este 8 és háromnegyedkor Az évad ünnepi megnyitó előadása

A ballerina

Szenzációs operette ujdonság Neményi Lili, Major Kató, Putnik Bálint bemutatkozássa

Vasárnap d. u. 5 órakor

Szökik az asszony

Este 8 3/4 órakor: A ballerina

Opera és N. Szính.

Premier

A szerelem szenvedélye

énekes hangosfilm

fősz.: Lupe Valez

Műsor előtt: Micki Mauss

„Carmen“-kalapok

a legolcsóbbak
a legújabbak
a legszebbek

Cluj, Calea Victoriei 4
(Kossuth Lajos-utca)

MAYER-REALISTIC
tartós ondolálógéppel
a női fej a legszebb
a világon!

Nőgyógyász-szalon

Cluj, Calea Regele Ferdinand 37., Minerva-palota

Herkovics Jenő

uridivat szabó. Hazai és külföldi szövetek, valódi angol szövetraktár. — Férfi ruhákat rendelésre a legelőnyösebb feltételek mellett készít

Cluj-Kolozsvár
volt Bolyai- és Szentgyörgy-utca sarkán

Olcson jót és sokat csak

KEREKES éttermében

kaphat:

Pörkölt, vagy tokány ..	16.-
Székelygulyás	18.-
Főzelék, feltéttel	18.-
Borjussült	20.-
Sertéssült	25.-
Frissen sült	30.-
Főttészta	10.-

Havi abonama 1000—1500 lei

1 liter Rizlingbor kihordásza 16

Erzsébet-ut sarkán.

Ha gobelin képeit és képeket nálunk szerzi be

képeit már 15
leltől keretezzük

„UNICUM“

Cluj, Calea Victoriei No. 5 a.

OLCSÓ SZÖRMÉK

Terschanczky szücsnél

kaphatók! Javítások nagyon olcsón eszközöltenek. Garnitúráknak való opozettek 350 lejtől szép kivitelben kaphatók.

Terschanczky, C. Reg. Ferd. 10. hátul az udvarban, a Gólya-áruházal szemben

**Intézeti paplanok,
matracok, takarók**

legolcsóbb forrása a

„Paplan-Áruház“
Cluj, Bolyai-utca 2.

**Fizetését jobban
be tudja osztani, ha a**

„Bogszu“-étteremben
Cluj, Calea Reg. Ferdinand 70.

étkezik, hol ebéd menü Lei 25...
vacsora menü Lei 20.-

Havi abonama
ebéd és vacsora **L. 1200**

Apróhirdetések

Ebben a rovatban minden szó 1 lej. Vastagabb betűvel szedve 2 lej. A legkisebb apróhirdetés 10 lej. — **Álláskeresők** feláram hirdethetnek. Az apróhirdetések díja előre fizetendő

LAKÁS

Kiadó elsőemeleten balkonos négy szobás modern lakás azonnalra, vagy novemberre. Külön kétszobás és egyszobás, konyhás lakás novemberre. Volt Széchenyi-tér 39. Értekezhetni háztulajdonosnál.

Beltér lakás 2 szoba, konyha, lakást keresek nov. 1-re. Cím a kiadóba „Gyermektelen pontos fizető“ jellegre kérék.

Lakás ellenében takarítást vállal fiatal házaspár. Kelemen József, Str. Chintoului (Külkajántó-u.) 15.

Keresek Malom-utca közelében 500 lejes különbejáratú kisi butorozott szobát. Címeket „Deák“ jellegre Rudolf Mossehoz, Cluj.

Alkalmazást keres kaphat

Prima főzőnő vagyok, hívásra uri házakhoz szívesen elmegyek. Két urinak vagy férfinak lakást adok. Cim Str. Cap. Ignat (Szondy-u.) 2-a.

Egy jól főzni tudó nő bejárni főzni mosni, takarítani, vagy otthoni mosást vállal. Cim a kiadóban.

Zongoraoktatást elválll 1 urileány, ugyanott gyakorolni is lehet. — Cim a kiadóban.

ADÁS-VÉTEL

Evi 60.000 lejt jövedelmező, 10 évig adómentes, forgalmas helyen fekvő 2 üzethelyiségből álló ház olcsón eladó. Érdeklődni lehet d. u. 3-7-ig Kozma Nagy Lászlónál „Lyceum“ nyomda Minorita utca.

„Arta“ aukció! 3.án, szombat d. u. 4 órakor.

Keresek megvételre egy szép és jó, lehetőleg Dániel-kályhát. Cim a kiadó-hivatalban.

Eladó ház, három szoba, konyha. Rak-tár-u. 92.

Kitűnő hulladék pipere szappan kapható kgr-ként 55 leiert. Szappan-gyár Cluj, Honvéd-utca 92.

Esőernyőt

legolcsóbban a készítőnél

vehet

szencziós dumping-áron.

Szükségletét most szerezze be.

Javításokat és behuzásokat

elvégezzük.

Transilvania-**Ernyőáruház,**

Cluj, Regele Ferdinand 17.

Figyelje meg,

mert mindenkinek tudnia kell,
hog

Papp Mihály

cipész

Cluj, Calea Victoriei 24 sz.

(Kossuth Lajos-utca)

Férfi talpalás Lei 80.-

„ sarok „ 30.-

Női talpalás „ 60.-

„ sarok „ 20.-

készülnek.

Keresek megvételre egy jó állapotban levő, erős termékre való átmennelikebátot. Cím a kiadóba kérék.

KÜLÖNFÉLÉK

„Olimpia“ Butorúzet és asztalosműhely, Minorita-utca 4. Hálók, ebédők stb. legolcsóbban beszerezhetők. Rendelések gyorsan eszközöltenek. Antik butorok szakszerű javítása. Asztalosstanuló felvétetik.

Mult hó 30-án 11—1 óra között az Astoria tözsdétől egy illető elvitt egy kézitáskát, ami nem az ő tulajdoni volt, tudomásunk van, hogy a táska hova került, kérjük a táska visszaszolgáltatását, ellenkező esetben az eljárást megindítjuk.

Edény-üveg

Moskovits és Társa konyhai cikkek, üveg és porcellán áruk. Alpacca evőeszközök. Calea Regele Ferdinand. Pó-postával szemben.

Könyv-papir

Keszei Albert Könyv- és papirtudományok és nyomdai munkák felvételi helye. Piata Unirii (Pötér) 1.

Lepage könyv, zenemű, (kotta), papir, iskolakönyvek, írásszerek, rajz-, műszer, füzetek stb. áruház. Kérjen jegyzékeket.

Női divat

Szabó Jenő divatkülönlegességek nagyáruháza, Cal. Reg. Ferdinand (v. Wesselényi-u.) 5. Telefon 579

Gólya-Áruház női divat különlegességek nagyáruháza. Cal. Regele Ferdinand 11. (volt Wesselényi-u.) Telefon: 9-57.

Férfi divat

Neumann M. Kész férfi ruhák áruház. Uri szabóság, Piata Unirii (Pötér) 14

„Vénus“ férfi és női fodrászat

teljesen átalakítva, hygiénikusan és a legmodernebben berendezve **átköltözött Jóka utca 11/a** sz. alá. Elsőrangú munkaerők **Manikür! Hajfestés**

Megérkezett a

Tekei szüz Leányka bor
a Korona Szálloda és Vendéglőbe

ahol a felfedezett világhírű cigányprimás **László Jenő** és énekes zenekara hangversenyez minden este

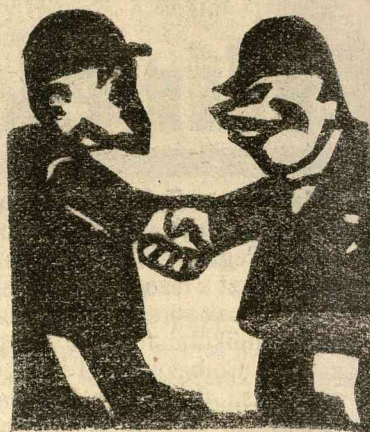
Kiadó igen olcsón

Külvárosban

(Str. Aron, v. Csermalom-utca 14.)

egy szoba konyha

pince, padlás, kamara, villany és vízvezeték van. Értekezni Mai Világ szerkesztőségében. Str. Minoritilor No. 2. (Minorita-utca)

Fogadjunk...

— Fogadjunk Pancser, el sem hiszi, ha mondom, a kolozsvári opera zenekarához az új szezonra nem szerződtek a fuvós hangszerei zenészeket.

— Na és hogyan fogják kiegészíteni a zenekart?

— Fuvósok helyett szivós zenészeket fognak szerződteni, akik elég szivósak lesznek hozzá, hogy elviseljék a gázi rossz fizetés botrányait.

— Na és ahhoz mit szól, hogy kormányörök nagy flegmával fogadják azokat a híreket, hogy egy adóemelési katasztrófával járna?

— Erre a következőket mondhatom: Egy angol lord és felesége csónakázni mennek. Nagy vihar keletkezik, szakad az eső. A lady ijedten mondja:

„Istenem, mindjárt felborulunk.“

„Nem baj, — feleli a lord — leg-

alább tető alatt leszünk.“

— Szóval, kormányörökben is azt gondolják, hogyha az adóemelési következtében felborul a gazdasági élet, akkor legalább tető alatt leszünk?

— Ebben maradunk.

Jó házikoszt kapható kihordásra is

Havi abonama ebéd és vacsora 1100 L.

Egy ebéd .. 25 lei

vacsora .. 15 lei

fekete kávé 3 lei

Minden esütörtökön vargaböcs

HEMDEL ANNA

Cluj, Bánya-utca 1 szám

Az olcsó és divatos ruházkodás

titkát árulja el

Bányai

női és férfi szalon

CLUJ, Piata Gb. Sion 2

(Szent György-tér)

ahol a legújabb divat szerint legolcsóbb árban készülnek női, férfi ruhák, kabátok, diákruhák

Férfi ruha fazon 1000, női kabát fazon 600 lei

Cipőjavítások

az alanti olcsó árban leg-

jobb anyagból készülnek

MÓZES cipészében

Cluj, Cal. Reg. Ferdinand 96.

férfi talpalás — — — 90 lei

férfi sarok — — — 30 „

női talpalás — — — 70 „

női sarok — — — 15 „

gyermek talpalás — 50 „

Új cipők már 250.- leltől

kezdve kaphatók.